

## RÉSUMÉ

**Arlina Sitanggang, 2113131004. Analyse de l'Utilisation des Locutions Conjonctives de Concession dans le Magazine «l'Express». Mémoire. Section Française du Département de la Langue Étrangère. Faculté de Lettres et d'Arts. Université de Medan. 2016.**

Le but de cette recherche est de savoir l'utilisation et la fonction des locutions conjonctives de concession dans le magazine «l'Express», surtout dans la rubrique politique qui est publié du 6 septembre jusqu'au 31 décembre 2015.

La méthode qui est utilisée dans cette recherche est la méthode qualitative. L'auteur utilise la théorie de Gaston Cayrou et utilise le magazine "l'Express" qui est publié en septembre comme les sources de données en utilisant la formule de Widodo :

$$Pi = \frac{f_i}{N} \times 100\%$$

Le résultat de cette recherche montre qu'il y a 179 phrases ayant la locution conjonctive de la « concession » qui se trouvent dans le magazine "l'Express" surtout dans la rubrique politique qui est publié du 6 septembre jusqu'au 31 décembre 2015. L'usage de cette locution conjonctive sont trouvées 26 formes et ils n'ont pas été trouvées 9 formes dans ce magazine.

Il se trouve la locution conjonctive de l'entraînement indicatif a la fréquence 61 fois. L'utilisation de cette locution conjonctive est la plus efficace parce qu'elle a la fonction d'exprimer une réelle situation d'une vie comme la rubrique de politique. Et puis, la locution conjonctive conditionnelle de l'entraînement est la fréquence 3 fois ayant la fonction exprimée la condition de l'hypothèse. La locution conjonctive de l'entraînement subjonctif a la fréquence 33 fois. L'usage de chaque forme qui est incluse dans cette locution conjonctive est inefficace parce que cette locution utilisée dans l'écriture de la littérature. Ensuite, la locution conjonctive de l'entraînement gérondif est la fréquence 8 fois ayant la fonction exprimée la condition de l'hypothèse. La locution conjonctive de l'entraînement avoir beau suivi infinitif est la fréquence 3 fois ayant la fonction exprime l'idée d'essayer de faire quelque chose. La locution conjonctive de l'entraînement par la préposition est la fréquence 16 fois ayant la fonction exprime l'énonce un risque qui pourrait potentiellement contrarier. Enfin, la locution conjonctive de l'entraînement par l'adverbe est la fréquence 55 fois ayant la fonction introduire une nuance d'insistance.

**Mots Clés :** *locution conjonctive «concession», l'utilisation et la fonction, magazine*

## ABSTRAK

**Arlina Sitanggang, 2113131004. Analyse de l'Utilisation des Locutions Conjonctives de Concession dans le Magazine « l'Express ». Skripsi. Program Studi Pendidikan Bahasa Prancis. Jurusan Bahasa Asing. Fakultas Bahasa dan Seni. Universitas Negeri Medan. 2016.**

Tujuan dari penelitian ini adalah untuk mengetahui penggunaan dan fungsi kata penghubung « konsesif » yang terdapat dalam majalah "l'Express " khususnya dalam rubrik politik yang diterbitkan mulai tanggal 6 september sampai tanggal 31 desembre 2015.

Metode yang digunakan dalam penelitian ini adalah metode kualitatif. Penulis menggunakan teori milik Gaston Cayrou dan menggunakan majalah "l'Express" sebagai sumber data yang memakai formulasi metode Widodo yaitu:

$$Pi = \frac{fi}{N} \times 100\%$$

Hasil penelitian ini menunjukkan, ada 175 kalimat yang memiliki kata penghubung « konsesif » yang terdapat dalam majalah "l'Express" yang diterbitkan pada tanggal 6 September sampai 31 Desember 2015.

Terdapat kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh modus indicatif sebanyak 61 kali. Penggunaan kata penghubung ini lebih efektif digunakan karena berfungsi menunjukkan kondisi nyata dalam kehidupan seperti masalah dalam rubrik politik. Kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh modus conditionnel sebanyak 3 kali yang berfungsi untuk mengekspresikan kalimat kesopanan. Terdapat kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh modus subjunctif sebanyak 33 kali. Penggunaan setiap bentuk penghubung yang termasuk dalam modus subjunctif sangat tidak efektif digunakan karena berfungsi untuk penulisan bahasa kesusastraan. Kemudian kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh modus gerondif sebanyak 8 kali berfungsi untuk mengekspresikan kalimat kesopanan juga. Lalu kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh avoir beau diikuti kata dasar sebanyak 3 kali berfungsi mengekspresikan ide untuk mencoba melakukan sesuatu. Kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh preposisi sebanyak 16 kali berfungsi untuk menyatakan keadaan dalam kondisi berlawanan. Dan kata penghubung konsesif yang dibentuk oleh kata keterangan sebanyak 16 kali berfungsi untuk menunjukkan sebuah perlawanan.

***Kata kunci : kelompok kata penghubung «konsesif», penggunaan dan fungsi, majalah***